
KÓSTOLÓ

Étkezés

A modul típusa:	Magyar mint idegen nyelv
Modulszám:	4.
Nyelvi szint:	A1
Életkor:	14–16 év
Készítették:	Jakab Ildikó, Varga Virág

A kiadvány az Educatio Kht. kompetenciafejlesztő oktatási program kerettanterve alapján készült.

A kiadvány a Nemzeti Fejlesztési Terv Humánerőforrás-fejlesztési Operatív Program 3.1.1. központi program (Pedagógusok és oktatási szakértők felkészítése a kompetencia alapú képzés és oktatás feladataira) keretében készült, a sulinova oktatási programcsomag részeként létrejött tanulói információhordozó. A kiadvány sikeres használatához szükséges a teljes oktatási programcsomag ismerete és használata.

A teljes programcsomag elérhető: www.educatio.hu címen.

Szakmai vezető: Kuti Zsuzsa

Szakmai bizottság: Enyedi Ágnes, Dr. Majorosi Anna, Dr. Morvai Edit,

Alkotószerkesztő: Sákovics Lília

Szakértő: Dr. Perczel Katalin

Felelős szerkesztő: Burom Márton

©

Szerzők: Bándi Judit, Jakab Ildikó, Maróti Orsolya, Varga Virág

Educatio Kht. 2008

1.1. FELADATLAP

Mik ezek magyarul?

1.1. Rajz 1: Egy szupermarket pénztárának futószalagján a következő élelmiszerek: egy egész sonka, egy rúd szalámi, egy szál kolbász, kenyér, 2 kifli, 2 zsemle, 3 alma, egy fűrt banán, narancs hálóban, dobozos tej, joghurt, sajt, ásványvíz, dobozos narancslé, egy doboz tea. Az élelmiszerektől egy-egy vonal vezet a lap alsó, illetve felső szélé felé egy-egy vonalhoz, ahová a tanulók beírhatják az élelmiszer nevét. (ff)

1.2. ZÖLDSÉG - GYÜMÖLCS POSZTER

1.2. Rajz 2: Zöldség-gyümölcs poszter. Egy piaci fonott kosár, körülötte az alábbi zöldségek, gyümölcsök: krumpli, paprika, paradicsom, hagyma, káposzta, saláta, karfiol, tök, sárgarépa, bab, borsó, uborka, körte, barack, szilva, szőlő, meggy, cseresznye, dió, citrom, grépfrút. A poszter jobb alsó sarkában egy piaci stand, rajta a következő zöldségek, gyümölcsök: borsó, citrom, grépfrút, körte, meggy, paradicsom, sárgarépa, szilva, szőlő, uborka. (sz)

1.5. FELADATLAP

Magyarország almát exportál

1.5. Rajz 3: Európa vaktérképe, a következő országokba a következő zöldségek, gyümölcsök rajza:

Hollandia: sárgarépa, paprika

Belgium: paradicsom

Franciaország: banán

Spanyolország: szilva, barack

Olaszország: szőlő, körte

Görögország: narancs

Törökország: citrom

Magyarország területéről egy nyíl vezet a vaktérkép fölé Magyarország kinagyított rajzához, ahonnan 4 – almával megrakott – teherautó megy északra, délre, keletre, nyugatra, az országhatáron átnyúló nyilak mutatják a teherautók irányát. (ff)

Táblázat: 2 oszlop, oszloponként 7 rubrika a fejléc (exportáló ország – exportáru) alatt

2.2. ÉTEL – POSZTER

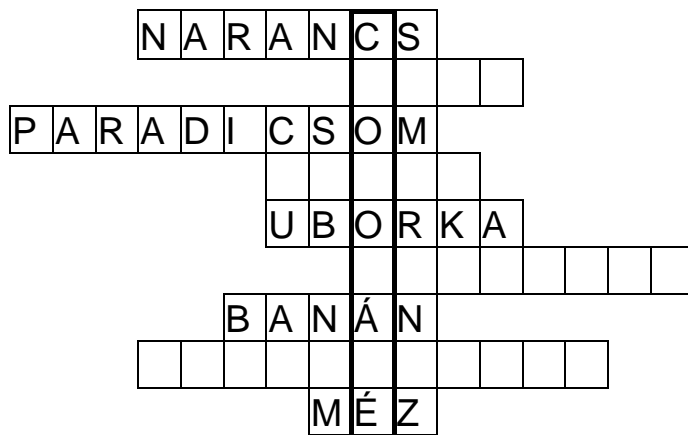
2.2. Rajz 4: Étel poszter. Egy asztal, a következő ételek vannak rá odakészítve, amelyeket a pincér kivisz a vendégeknek: gőzölgő leves egy tálban, egy tányéron csirkecomb és rizs, egy tányérban főzelék (pl. sóska), rajta tükörtojás, egy kistányéron 2 palacsinta, egy másikon egy tortaszelet, fagylaltkehelyben fagylalt, egy tálcán kávé, mellette cukortartó, az asztal egyik szélén sótartók. Az asztal mellett egy pincér, a kezében tányérok ételekkel, amelyeket éppen készül kivinni a vendégeknek. (sz)

2.3. FELADATLAP

A)

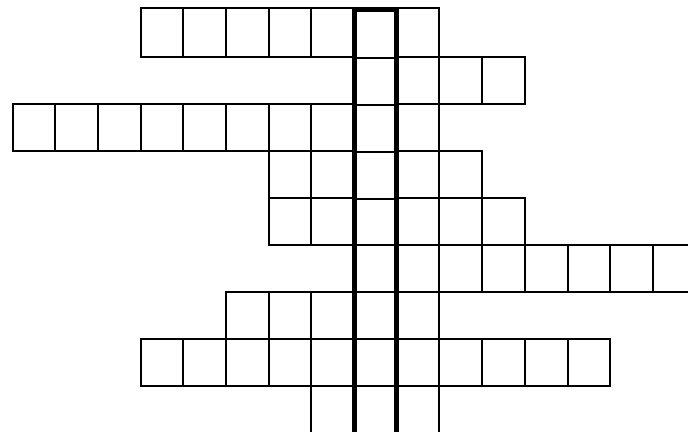


B)



2.3.A FELADATLAP

- 1.
- 2.
- 3.
- 4.
- 5.
- 6.
- 7.
- 8.
- 9.



alatta a következő élelmiszerek rajza az alábbi sorrendben, úgy, hogy egy kérdőjelet adjanak ki – a rajzok előtt a következő számokkal:

1. narancs
2. sajt
3. paradicsom
4. kakaó
5. uborka
6. limonádé
7. banán
8. görögdinnye
9. méz

3.3. HANGANYAG

Interjú Timivel és Tomival a táplálkozási szokásaikról

A hanganyag szövege:

Nő: Hányszor eszel egy nap?

Timi: Ötször.

Nő: Minden nap reggelizel?

Timi: Igen.

Nő: Mit?

Timi: Mindig joghurtot.

Nő: Hm. Az nagyon egészséges.

Timi: Igen. És finom is.

Nő: Az iskolában ebédelsz, ugye?

Timi: Igen.

Nő: Általában mit vacsorázol?

Timi: Szalámis vagy sonkás kenyeret, és sokszor eszem sajtot is.

Nő: Édességet eszel?

Timi: Hát, nem nagyon. Inkább gyümölcsöt. Nagyon szeretem a banánt és az almát.

Nő: Általában mit iszol?

Timi: Reggel gyümölcslét, máskor ásványvizet.

Nő: Hm. Te biztosan egészséges vagy.

Timi: (nevet) Igen.

Nő: Hányszor eszel egy nap?

Tom: Hát, nem is tudom. Sokszor.

Nő: Minden nap reggelizel?

Tom: Igen.

Nő: Mit?

Tom: Kolbászos kenyeret.

Nő: Mindig?

Tom: Igen. Nagyon szeretem.

Nő: Az iskolában ebédelsz?

Tom: Á, nem. A barátaimmal a McDonald'sba megyünk.

Nő: Minden nap?

Tom: Igen.

Nő: Hm. Értem. És általában mit vacsorázol?

Tom: A legtöbbször pizzát.

Nő: Mindig?

Tom: Igen. Egyik este gombás pizzát, másik este sonkás pizzát...A pizza nagyon finom étel.

Nő: És az édességet szereted?

Tom: Nagyon. Minden nap eszem csokoládét vagy süteményt.

Nő: És általában mit iszol?

Tom: Kólát.

Nő: Csak kólát?

Tom: Hát, reggel kakaót.

Nő: Értem. Már dél van. Most is a McDonald'sban ebédelsz?

Tom: Persze!

Nő: Jó étvágyat!

Tom: Köszönöm.

3.4. FELADATLAP

KÉRDŐÍV

1. Hányszor eszel egy nap?

2. Minden nap reggelizel?

3. Mit eszel reggel?

4. Általában mit ebédelsz?

5. Hány órakor vacsorázol?

6. Általában mi a vacsora?

7. Eszel gyümölcsöt? Ha igen, mit?

8. Sok édességet eszel?

9. Milyen édességet szeretsz?

10. Mit gondolsz, egészséges ételeket eszel?

3.5.A FELADATLAP

KEDVES CUKRÁSZDA

Étlap

<u>Palacsinták</u>	(1 darab ára)
Túrós	?
Lekváros	150 forint
Diós	?
Csokoládés	160 forint
Gyümölcsös-túrós	?
<u>Torták</u>	(1 szelet ára)
Gyümölcstorta	?
Túrótorta	250 forint
Csokoládétorta	?
Diótorta	220 forint
<u>Fagylaltok</u>	(1 gombóc ára 100 forint)
Csokoládé	
Vanília	
Citrom	
Dió	
Barack	
<u>Italok</u>	
Narancslé	(2 dl ára) 300 forint
Almalé	?
Limonádé	210 forint
Ásványvíz	?
Tonik	220 forint
Tea	350 forint
Kávés	?

3.5.B FELADATLAP

KEDVES CUKRÁSZDA

Étlap

<u>Palacsinták</u>	(1 darab ára)
Túrós	170 forint
Lekváros	?
Diós	160 forint
Csokoládés	?
Gyümölcsös-túrós	190 forint
<u>Torták</u>	(1 szelet ára)
Gyümölcstorta	240 forint
Túrótorta	?
Csokoládétorta	210 forint
Diótorta	?
<u>Fagylaltok</u>	(1 gombóc ára 100 forint)
Csokoládé	
Vanília	
Citrom	
Dió	
Barack	
<u>Italok</u>	
Narancslé	2 dl ára ?
Almalé	300 forint
Limonádé	?
Ásványvíz	220 forint
Tonik	?
Tea	350 forint
Kávés	?

3.6. FELADATLAP

Mi a helyes sorrend? Számozd a mondatokat!

A Kedves cukrászdában

___ Igen. Van szőlőlé?

___ Tessék. Más valamit?

___ Szia! Mit kérsz?

___ Sajnos, nincs.

___ Köszönöm. Egészségedre.

___ Milyet?

___ Jó, akkor egy üveg ásványvizet kérek.

___ Nem köszönöm. Mennyit fizetek?

___ Egy lekváros és egy túrós-gyümölcsös palacsintát.

___ Összesen 560 forint.

___ Igen. Italt kérsz?

___ Tessék. 600 forintból kérek vissza.

___ Köszönöm. Viszontlátásra!

___ Jó napot kívánok! Két palacsintát kérek.

4.2. FELADATLAP

4.2. Rajz 5: egy pizza 5 részre bontva, az egyes körszeleteken: gomba, sajt, sonka, szalámi, kolbász (ff)

4.2. Rajz 6: egy étlap részlete, beleírva: Étlap, alá: Pizzák (ff)

4.2. Rajz 7: egy gyerek telefonál egy szobában (ff)

4.2. Rajz 8: egy pizzafutár áll a bejáratú ajtó előtt, a kezében pizzásdoboz (ff)

- Tessék! Pizzéria.
- Jó estét kívánok! Kérek egy gombás pizzát.
- Bocsánat. Milyet?
- Egy gombásat.
- Értem. Mi a cím?
- Pesti út 16.
- Rendben. Viszonthallásra!
- Köszönöm. Viszonthallásra!

4.3. FELADATLAP

4.3. Rajz 9: Egy asztal mellett ül Timi és Tomi. Timi tányérján hús, krumpli és uborka van, Tomi tányérján pedig hús, mellette egy szalvétán zsemle. (ff)

Tomi **húst és zsemlét** eszik. = Tomi **húst** eszik **zsemlével**.
Timi **húst, krumplit és uborkát** eszik. = Timi **húst** eszik **krumplival és uborkával**.

4.3. Rajz 10: Timi és Tomi tálcával áll egy gyorsétterem pultjánál. (ff)

- Mit kérsz?
- Húst és zsemlét kérek. / Húst kérek zsemlével.
- És te?
- Húst, krumplit és uborkát kérek. / Húst kérek krumplival és uborkával.

5.3. HANGANYAG

Étteremben a család

A hanganyag szövege:

- Jó napot kívánok! Tessék, az étlap!
- Köszönjük.
- Mit eszünk?
- A halászlé nagyon finom.
- Mit parancsolnak?
- Kérünk négy halászlét és utána túrós palacsintát.
- Tessék, a halászlé! Jó étvágyat!
- Köszönjük szépen.
- Ízlik a leves?
- Hát, kicsit csípős.
- A számlát, legyen szíves!
- Azonnal.
- 5000 forintból kérek.
- Köszönöm. Egészségükre!

5.3. FELADATLAP

Ki mit mond?

5.3. Rajz 11: a család (férfi, nő, fiú, lány) egy asztalnál ül, egy pincér hozzájuk lép az étlappal - buborék a pincér és a férfi szájából (ff)

5.3. Rajz 12: a család az étlapot nézi – buborék a nő és a fiú szájából (ff)

5.3. Rajz 13: a pincér az asztalnál áll, a kezében jegyzetömb és toll – buborék a pincér és a férfi szájából (ff)

5.3. Rajz 14: a pincér ételekkel a kezében az asztalhoz lép – buborék a pincér és a férfi szájából (ff)

5.3. Rajz 15: a család eszi a halászlét – buborék a nő és a lány szájából (ff)

5.3. Rajz 16: a család üres tányérok fölött ül, a pincér az asztalnál áll – buborék a pincér és a férfi szájából (ff)

5.3. Rajz 17: a férfi kezében pénztárca, pénzt nyújt a pincér felé – buborék a pincér és a férfi szájából (ff)

– Mit eszünk?
– A halászlé nagyon finom.

– 5000 forintból kérek.
– Köszönöm.
Egészségükre!

– Ízlik a leves?
– Hát, kicsit csípős.

– A számlát, legyen szíves!
– Azonnal.

– Tessék, a halászlé! Jó étvágyat!
– Köszönjük szépen.

– Jó napot kívánok!
Tessék, az étlap.
– Köszönjük.

– Mit parancsolnak?
– Kérünk négy halászlét és utána túrós palacsintát.

5.4. FELADATLAP

Egér Emil udvariatlan vendég. Miért?

5.4. Rajz 18: Egér Emil virágcsokrot nyújt át egy idősebb nőnek a bejárati ajtóban. (ff)

– Milyen szép virágcsokor! Köszönöm.
– Igen, elég sokba került.

5.4. Rajz 19: Dohányzóasztal, körülötte két fotel, Egér Emil ül az egyikben, a másikban a nő. (ff)

– Kérsz egy kis narancslét?
– Igen! Sokat kérek.

5.4. Rajz 20: Ugyanaz, mint a második kép, csak a nő áll, és süteményestálat nyújt Egér Emil. (ff)

– Vegyél süteményt!
– Köszönöm, nem szeretem.

5.4. Rajz 21: Ugyanaz, mint a második kép, csak Egér Emil kezében, illetve a nő előtt az asztalon üres fagyaltos kehely. (ff)

– Van még csokikrém?
Nagyon finom.

5.4. Rajz 22: Egér Emil és a nő a bejárati ajtónál áll, a nő nyitja az ajtót, Egér Emil menni készül. (ff)

– Gyere el máskor is!
– Jó. Mikor?

